

INSTRUCTIONS FOR MEASURING INSULATED GAITERS SIR JOSEPH /NÁVOD NA OMĚŘENÍ ZATEPLENÝCH KAMAŠÍ SIR JOSEPH

Valid for the KAMASE 8000 (for trekking and skeleton boots) and for the KAMASE 8000 SKI (for skialp boots with pin binding).

We always make the gaiters to order - for this we need to send one boot to our address (see address below).

If it is not possible to send a shoe, we can make gaiters according to scanned measurements - see the following procedure:
Platí pro model **KAMAŠE 8000** (na trekové a skeletové boty) i pro **KAMAŠE 8000 SKI** (na skialpové boty s pinovým vázáním).

Kamaše vyrábíme vždy na míru - k tomu potřebujeme poslat jednu botu na naši adresu (viz adresa níže).

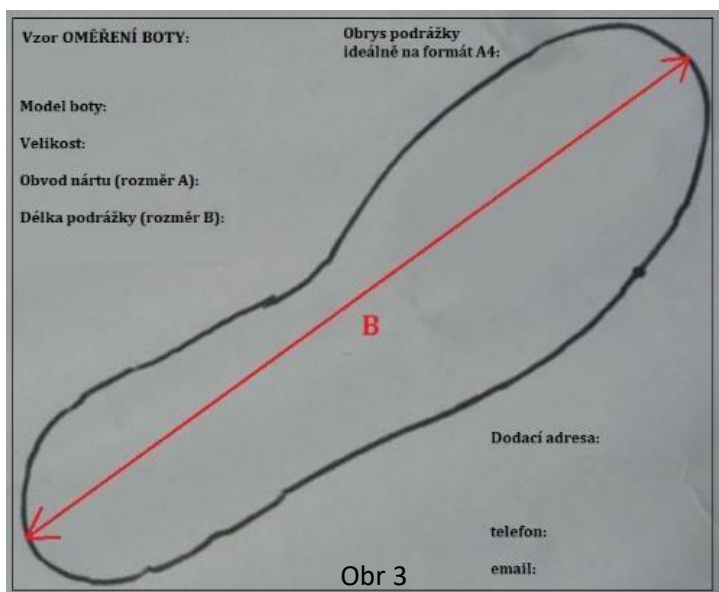
Pokud nelze zaslat botu, tak můžeme vyrobit kamaše dle naskenovaného oměření - viz následující postup:



Obr 1



Obr 2



- 1) Trace the outline of the sole of the shoe on paper (see Figure 1) /Na papír obkreslit obrys podrážky boty (viz obr. 1)

Use A4 format. If it doesn't fit on one side of A4, then draw on 2 sides of A4. /Použít formát A4.

Pokud se nevejde na jednu stranu A4, tak obkreslit na 2 strany A4.

- 2) Measure the circumference of the

instep on the shoe (see Figure 1 and

•
•
•
•
•

Figure 2) 3) Measure the length of the

sole on the outline of the shoe (see Figure

3) /

2) Změřit obvod nártu na botě (viz obr. 1

a obr. 2) 3) Změřit délku podrážky na

obrysu boty (viz obr. 3)

4) Add to the outline of the shoe:

4) K obrysu boty doplnit:

Manufacturer and model of shoe
Shoe size
Ankle circumference (dimension A)
Sole length (dimension B)
Delivery address including phone and email /
Výrobce a model boty
Velikost boty
Obvod nártu (rozměr A)
Délku podrážky (rozměr B)
Dodací adresu včetně telefonu a emailu

5) Scan this outline of the shoe (Figure 3) with the completed data into a PDF at a scale of 1:1 and email it to prodej@sirjoseph.cz

**(you cannot send a photographed image, but a scanned A4 size to PDF file)
/Tento obrys boty (obr. 3) s doplněnými údaji naskenovat do PDF v měřítku 1:1 a poslat emailem na prodej@sirjoseph.cz**

(you can't send a photographed picture, but a scanned A4 format into a PDF file) /

(nelze posílat vyfocený obrázek, ale naskenovaný formát A4 do souboru PDF)

We will then confirm receipt of the order and issue an invoice for payment in advance.

Následně potvrdíme přijetí objednávky a vystavíme fakturu na platbu předem.

By submitting an order, the customer agrees to the Terms and Conditions of Sir Joseph s.r.o. and agrees to the processing of personal data in accordance with the legal regulations relating to the protection of personal data.

We produce custom KAMASHE 8000 within 14 days of order confirmation and payment in advance.

For custom production, it is not possible to withdraw from the purchase contract. In the case of production only according to the customer's drawing and measurements, Sir Joseph Ltd cannot be held responsible if the gaiters do not fit the shoe exactly. We recommend that the shoe is delivered to our address for accurate fitting. /

Odesláním objednávky vyjadřuje zákazník souhlas s [Obchodními podmínkami](#) Sir Joseph s.r.o. a souhlas se zpracováním osobních údajů v souladu s právními předpisy týkajícími se [ochrany osobních údajů](#).

Zakázkové KAMAŠE 8000 vyrábíme v termínu 14 dní od potvrzení objednávky a uhrazení objednávky předem.

Pro zakázkovou výrobu platí, že nelze od kupní smlouvy odstoupit. V případě výroby pouze podle nákresu a oměření zákazníka nemůže brát Sir Joseph s.r.o. odpovědnost, pokud by kamaše na botu přesně nesedly. Doporučujeme zastat botu na naší adresu pro přesné provedení.

Sir Joseph s.r.o.
Koškova 1766
Turnov 51101
info@sirjoseph.cz
+420 481 325 963